

Tableau III. — Les nouveaux taux annuels effectifs globaux maxima entrant en vigueur le 1^{er} juin 2007 :

Tabel III. — De nieuwe maximale jaarlijkse kostenpercentages die van kracht worden op 1 juni 2007 :

Montant du crédit — Kredietbedrag	Prêt à tempérament, vente à tempérament et tous les contrats de crédit, sauf le crédit-bail, pour lesquels les termes de paiement et les montants de terme restent généralement identiques pendant la durée du contrat — Verkoop op afbetaling, lening op afbetaling en alle kredietovereenkomsten, behalve de financieringshuur, waarbij de betalingstermijnen en de termijnbedragen gedurende de looptijd doorgaans gelijk blijven.	Crédit-bail — Financieringshuur	Ouverture de crédit et tous les autres contrats de crédit à l'exception de ceux visés aux colonnes précédentes du présent tableau — Kredietopening en alle overige kredietovereenkomsten met uitsluiting van deze bedoeld in de voorgaande kolommen van deze tabel	
			Avec support carte (*) — Met kaart (*)	Sans support carte (*) — Zonder kaart (*)
Jusqu'à 1.250 € Tot 1.250 €	22 %	16 %	18 %	14 %
Plus de 1.250 € à 5.000 € Meer dan 1.250 € tot 5.000 €	17 %	13 %	16 %	13 %
Plus de 5.000 € Meer dan 5.000 €	14 %	12 %	15 %	13 %

(*) Pour la définition de "carte", voir l'arrêté royal du 4 août 1992 précité, ANNEXE II.

(*) Voor de definitie van "kaart", zie voornoemd koninklijk besluit van 4 augustus 1992, BIJLAGE II.

**AGENCE FEDERALE
POUR LA SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE**

[C - 2007/22601]

24 AVRIL 2007. — Avis relatif à la fixation de la fin de la période de migration des oiseaux migrateurs. — Exécution de l'arrêté ministériel du 3 avril 2006 portant des mesures temporaires de lutte contre l'influenza aviaire

La période de migration des oiseaux migrateurs visée à l'article 1^{er}, 23, de l'arrêté ministériel du 3 avril 2006 portant des mesures temporaires de lutte contre l'influenza aviaire, prend fin le 30 avril 2007 à minuit.

Bruxelles, le 24 avril 2007.

Le Ministre de la Santé publique,
R. DEMOTTE

**FEDERAAL AGENTSCHAP
VOOR DE VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN**

[C - 2007/22601]

24 APRIL 2007. — Bericht omtrent het bepalen van het einde van de migratieperiode van trekvogels. — Uitvoering van het ministerieel besluit van 3 april 2006 houdende tijdelijke maatregelen ter bestrijding van aviaire influenza

De migratieperiode van trekvogels, bedoeld onder artikel 1, 23, van het ministerieel besluit van 3 april 2006 houdende tijdelijke maatregelen ter bestrijding van aviaire influenza, eindigt op 30 april 2007 om middernacht.

Brussel, 24 april 2007.

De Minister van Volksgezondheid,
R. DEMOTTE

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

Onderwijs en Vorming

[C - 2007/35595]

**Afgeven van het verslag vereist voor de inschrijving van een kind
in het buitengewoon onderwijs voor het schooljaar 2007-2008**

Artikel 5 van de wet van 6 juli 1970 op het buitengewoon en geïntegreerd onderwijs en artikel 15 van het decreet basisonderwijs van 25 februari 1997 bepalen dat het verslag, vereist voor de inschrijving van een kind in het buitengewoon onderwijs, mag worden opgemaakt door een instelling die inzake studie- of beroepskeuze dezelfde waarborgen biedt als een Centrum voor Leerlingenbegeleiding en die georganiseerd, gesubsidieerd of erkend is door de Staat.